

# ADEVĂRUL

de **CLUJ** ziar independent

ANUL V NR. 870  
JOI  
6 MAI 1993  
8 PAGINI 20 LEI

## Eveniment trecut ușor cu vederea

Începând cu data de 1 mai, a intrat în vigoare Acordul interimar comercial de asociere a României la Comunitatea Economică Europeană. Am trecut cu vederea acest eveniment, îngrijorați de eliminarea subvențiilor și creșterea generală a prețurilor care va veni. Creдем sau nu, dar există o relație de determinare a celor două întâmplări începute la 1 mai: acordul menționat respinge a ceea ce deciziile care stănesc concurența cinstită prin acordarea de facilități din partea statului unor societăți sau pentru unele produse. De altfel și sprijinul financiar al unor instituții internaționale precum FMI, BIRD, etc. este condiționat de

respectarea unor clauze ale Acordului General pentru Tarife și Comerț - GATT, care sînt incompatibile cu protecția artificială, economică prin subvenții și alte măsuri de acest fel.

Deci, cu începerea de la 1 mai, în relațiile comerciale dintre România și țările Pieței Comune a luat ființă o zonă de liber schimb, care se va finaliza după mai mulți ani (probabil 9-10), prin eliminarea totală a taxelor vamale.

Am făcut ceva „gheșeft” prin acest acord? Depinde sub ce aspecte privim lucrurile. De mulți ani se manifestă, pe plan mondial o tendință de liberă circulație a oamenilor, produselor,

informațiilor etc. În cazul bunurilor materiale în scop declarat, benefice pentru parteneri: a nu încărca, artificial, prețul produselor prin taxe vamale adesea foarte mari, chiar prohibite, și a stimula comerțul prin concurență internațională nerestrictivă.

Sigur că este benefic pentru industria și agricultura românească să exporte produse în țările Pieței Comune, în alte zone de liber schimb, cu taxe vamale mici sau zero, să importe în aceleași condiții. Este un câștig cu mare rezonanță în bugetul public și în profitul societăților comerciale. Dar pe plan intern, cum vom rezista la concurența produselor străine,

realizate în alte condiții tehnice, tehnologice?

Avem o altă alternativă decât de a ieși la „luptă deschisă” pentru piață? Există legislație de protecție vamală, dar care, cum am mai spus, este inacceptabilă, în condițiile de liber schimb. Deci nu avem altă alternativă decât am pornit pe acest drum. Va suferi cel mai mult industria, poate și agricultura - poate. „Invasia” de produse industriale și agricole din Piața Comună poate stăjenii producția internă; dar o poate și ambiționa, și atunci leșim în câștig, printr-o mai mare competitivitate, care deschide noi posibilități pentru export.

Deci, ne așteptăm luni și ani de mare și dură competiție, din care putem câștiga, dar și pierde ireparabil. Sperăm să câștigăm

Ion GOIA



## VICTORIOASA CIORBĂ...

Liderul C.N.S.R.L., domnul doktor Victor Ciorbea, parte în sextetul zeilor ce tronează pe „Olimpul sindicalist” al țării, e pus pe soții.

Vrînd a realiza o simbioză cât mai perfectă între fizicu-i de „mapei” post-revoluționar și sensul „porumbelului” pe care-l mestecă cu pene cu tot în gură-l coclită, domnia sa a înfipt gheara în gîtul presei. La conferința de marș cu reprezentanții mass-media din Capitală a decretat cu vocea-l cavernoasă: aveți liber să tipăriți ediții speciale despre greva generală, adică despre noi, aveți voie să transmiteți rolații radio și tv despre... adică tot despre noi, plus „editorialul” domnului Everac... În rest, tăcere... Trăiască libertatea presei și transparența sindicală!

Dacă domnul Viktor Csorba - nu întâmplător l-am transcris numele în „grafe vest” - își permite asemenea lux, înseamnă că e cineva, suflet din sufletul revoluționarilor de profesie, împins în față de proptele din esență tare, confecționate pe valută forte în ateliere specializate ce practică tehnologiile de vîrf.

Nu se cunoaște vreun caz în care presa autohtonă, de toate nuanțele, să fi fost batjocorită, cum a făcut-o gura păcătoasă a ciorbei victorioase!

Dacă lucrurile se vor derula „pe linia” trasată de domnul Viktor, întreaga vină va reveni slujitorilor presei care, între noi fie vorba, pot s-o ia și pe „invers”, adică să nici na bage în seamă marel efort grevist la scară generală și națională. Și atunci? Atunci domnul lider n-are decît să-și înmoaie nasul - trombon în propria-i „ciorbă” (de la Ciorbea) și s-o invîrtă pînă-l va fișni rîntășul pe urechi, spre gloria propriului nume și a celor care l-au vîrît cricul hidrolic sub partea dorsală, transpirînd a-i înălța spre culmile victorioase (de la Victor!) ale sindicalismului utopic universal.

Cazul „de presă” al domnului Ciorbea aduce al naibii de bine cu cel al cămilei care, năzuind a dobindi coarne, și-a pierdut urechile...

Nicolae VERES

## DAE LUI NITĂ CUJENITĂ



Desen de  
Virgil TOMULEȚ

## DESPRE „UNIVERSITATEA BOLYAI DIN CLUJ”

„Universitatea Bolyai” din Cluj, care a funcționat în perioada 1945-1959, nu are nici un precedent istoric pe teritoriul actual al României. Ce înseamnă „Universitatea Bolyai” din Cluj? Instituție de învățămînt superior în limba maghiară susținută de stat, creată exclusiv pe criteriul etnic maghiar, pentru maghiari. De fapt, pentru perioada 1945-1959 nici nu se poate spune „instituție de învățămînt superior românece în limba maghiară”, deoarece această universitate a funcționat fără un plan de învățămînt de la minister, pe baza organizării „de jos”, profesorii creînd cursurile și programa de învățămînt. În această perioadă, profesorii erau străini, din Ungaria în cea mai mare parte, și care, după reforma învățămîntului din 1948, s-au retras în țara lor de origine.

Nici un precedent istoric pe teritoriul actual al României nu îndreptățește ca o instituție de nivel universitar, subvenționată

de stat (chiar particulară), să fie destinată exclusiv unei etnie din țară. Pînă și Universitatea maghiară de stat de la Cluj, numită „Ferencz Jozsef” (1872 - 1918 și 1940 - 1944), nu a fost creată pentru o anumite etnie din țară, în speță pentru cea maghiară. Aici au studiat și români (printre care și George Coșbuc), sași, slovaci, etc. E drept că limba de predare era cea oficială, a statului. A fost înființată și o catedră de limba română în 1872, care, datorită șovinismului politicii oficiale de stat, a fost nu după mult timp (în 1885) suprimată.

S-a trîmbițat peste tot în lume, după Revoluția din decembrie 1989, despre necesitatea reînființării Universității Bolyai „veche de 400 de ani”. Acest fapt este o adevărată impietate la adresa profesorului iezuit Emanuel Nizer al Colegiului latin

Vasile LECHINTAN  
(Continuare în pag. V)

## DEMISII

La ședința de consiliu a comunci Apahida din ziua de 3 mai a.c. și-au dat demisia din funcție consilierii, cei ce făceau parte din P.U.N.R. și Convenția Democratică. În urma unui memoriu care cuprinde mai multe puncte și acuză multe greșeli ale primăriei, respectiv ale domnului primar, au renunțat la responsabilitatea socială pe care o aveau: ing. Ioan Moraru, dr. Tiberiu Crișan, I. Cenan (P.U.N.R.), Teofil Oros, Alexandru Antal, Ioan Bicăzan, Grigore Mureșan, Alexandru Morocoș, ing. Tudor Sandu Dănuț (Convenția Democratică). Din punct de vedere politic demisiile pot fi motivate relativ ușor, greu este însă pentru „demonstrarea” unui aparat social. Motivele le vom vedea curînd, pentru că „uniunea” dintre cele două partide dă de gîndit. În teritoriul un partid sau altul pot face mutări esențiale.

(D. S.)

**FAC SAU NU CLUJENII GREVA?**  
- relatari in pag. 6 - 50 -

**MATECH S.R.L.**  
VINDE  
**CONTINUT ELECTRONIC OMOLOGATE**

- Preț - 280.000 lei
- Garanție - 12 luni
- Service garanție și postgaranție.

Informații și comenzi la telefon:  
17.54.23, sau  
11.79.63, hotel Victoria, cam. 209.

**PRITAX** oriunde Ai oșicind!

112286 • 117371 •  
142238 • 124000 •

**MAI IEFTIN DECIT CĂLĂTORIA CU PRITAX ESTE DOAR MERSUL PE JOS**









## FILIALA PLAFAR CLUJ, str. Brassai nr. 7

achiziționează, pe raza județelor CLUJ, BISTRITA-NĂSAUD, MARAMUREȘ și SĂLAJ, plante medicinale din flora spontană în stare USCATĂ la noile prețuri deosebit de avantajoase, astfel:

### FLORI

|                           |      |
|---------------------------|------|
| ■ Porumbar                | 500  |
| ■ Ciuboțica cucului       | 400  |
| ■ Castan sălbatic alb     | 150  |
| ■ Urzică moartă albă      | 1500 |
| ■ Soc                     | 250  |
| ■ Păducel                 | 500  |
| ■ Tei argintiu cu bractee | 500  |
| ■ Tei medicinal           | 800  |

### FRUNZE

|                    |     |
|--------------------|-----|
| ■ Păducel cu flori | 100 |
| ■ Plămînică        | 175 |

|              |     |
|--------------|-----|
| ■ Urzică vie | 125 |
| ■ Frasin     | 100 |
| ■ Mesteacăn  | 100 |

### IARBA

|                 |     |
|-----------------|-----|
| ■ Coada racului | 120 |
| ■ Rostopască    | 135 |
| ■ Rotunjoară    | 200 |
| ■ Talpa giștii  | 100 |
| ■ Iarbă moale   | 80  |
| ■ Trei frați    | 150 |

### RĂDĂCINI

|           |     |
|-----------|-----|
| ■ Brustur | 200 |
|-----------|-----|

|                     |     |
|---------------------|-----|
| ■ Păpădie           | 350 |
| ■ Cerențel          | 300 |
| ■ Pir brut          | 35  |
| ■ Pir brun          | 100 |
| ■ Stînjenei         | 300 |
| ■ Ciuboțica cucului | 550 |
| ■ Ferigă            | 135 |

### DIVERSE

|                           |     |
|---------------------------|-----|
| ■ Coaje de crușin         | 135 |
| ■ Cozi de cireșe și vișin | 150 |



Precizăm că noile prețuri au fost stabilite astfel încît un culegător să poată realiza un cîștig de 1500 - 2000 lei/zi. Facem apel la culegătorii tradiționali precum și la toți cetățenii dornici să-și asigure cîștiguri suplimentare din muncă onestă, să participe la activitatea de recoltare și valorificare a plantelor medicinale din flora spontană.

Precizăm, totodată, faptul că Ministerul Învățămîntului a agreat participarea elevilor la această activitate instructiv educativă, considerent în baza căruia solicităm conducerilor de școli să organizeze și astfel de acțiuni prin care pot asigura importante fonduri utile și necesare acestor instituții.

Preluarea plantelor medicinale și alte detalii tehnice privind momentul optim de recoltare, modul de recoltare, precondiționare, uscare și condițiile de calitate se asigură prin achizitorii PLAFAR din teritoriu și centrele:

● PLAFAR Dej tel. 1.14.47 ● Huedin tel. 5.19.88 ● Turda tel. 1.30.20 ● Bistrița tel. 1.57.71 ● Baia Mare tel. 1.60.93 ● Zalău tel. 1.10.29 ● Cluj tel. 13.12.31 și ● sediul Filialei Plafar Cluj, 11.25.58, 11.25.59

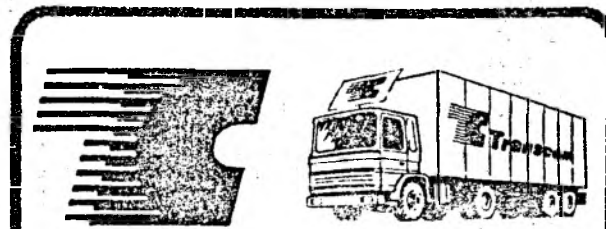
Firmă particulară asigurăm, la comandă, **PAZA OBIECTIVELOR - SOCIETĂȚILOR COMERCIALE** cu capital de stat și privat (consignații, parcări) în condiții FOARTE AVANTAJOASE !!!  
Inf.: str. Fericirii nr.33, tel. 13.30.92, între orele 9-12. (14925)

**FIRMA "CELAX" TAXI**  
Va așteaptă cu TARIFE NEMODIFICATE. (15171)

**STOP STOP!**  
S.C. "LUCEAFĂRUL" vinde:  
■ MOCHETĂ PLUȘATĂ pt camere și holuri  
■ CARPETE și ARAGAZ (2 ochluri)  
Cantități limitate! Str. Porumbeilor nr.2. PROGRAM 11-18. (15300)

REDACTAM ACTE PENTRU INFIINTARE SOCIETATI COMERCIALE; ACTE ADITIONALE  
Telefon: 192175, 191878 (15314/A)

Firma germană **GABOR-REISEN** face săptămînal **TRANSPORTURI DE PERSOANE** România - Germania și retur. Plecarea din Cluj-Napoca. Informații la telefon 15.45.03, între orele 10-13 și 17-20. (5179)



Regia Autonomă "VICTORIA" CLUJ angajează de urgență.  
■ 30 MUNCITORI la Sucursala de exploatare a turbel CALAȚELE.

APLICAȚII PENTRU BURSELE DE SOFTWARE  
**THE PONZIO INTERNS SCHOLARSHIP PROGRAM**  
sînt invitați la mîningul "SOCIETATEA 92" (92 cereri depuse) să discute cu Dl Frank Ponzio, Symbolic Systems, Inc., Summit, N.J., S.U.A. despre programele M A D I R (Make A Difference în România) și rolul lor, sîmbătă 8 mai 1993, orele 9 - 12, Facultatea de Mecanică, B-dul Muncii 103-105, sala E 05.

S.C. TRANSCOM S.A. Cluj-Napoca, str. Cîmpina nr.51-53  
**Execută**  
■ pentru societăți comerciale de stat și particulari **TRANSPORTURI AUTO URBANE și INTERURBANE** (cap.1,5 - 20 To) la prețurile cele mai avantajoase. Deasemenea execută **TRANSPORTURI INTERNAȚIONALE DE MĂRFURI** (cap.9 - 22 To) cu **DUBE IZOTERME și FRIGORIFICE** la prețurile cele mai avantajoase, negociabile.  
■ **INSPECȚII TEHNICE AUTO**, clasa II, III.  
**Vinde:**  
■ autocamion R8 - 135;  
■ TV 12 cu motor Diesel;  
■ remorci acoperite și descoperite;  
■ dubă furgon frigorifică;  
**Angajează**, pe perioadă determinată (6 luni):  
■ zidar - zugrav (15153)

**ALIMENT ÎN ADULTANT**  
Aduce la cunoștința abonaților următoarele:  
Datorită unor lucrări care se execută de către Regia Apelor Române la aducțiunea de apă brută a stației de tratare Gilău, în data de 10.05.1993, între orele 8-17, alimentarea cu apă potabilă a municipiului CLUJ-NAPOCA și a localităților GHERLA, APAHIDA, BACIU, GILAU și FLOREȘTI se va face cu preslune scăzută. (365)

**BIBLIOTECA THE PONZIO SOFTWARE ENGINEERING LIBRARY**  
se va deschide festiv luni, 10 mai 1993, orele 14, Facultatea de Mecanică, B-dul Muncii 103-105.  
**INTILNIRE CU SPECIALIȘTII ÎN SOFTWARE**  
**SOFTWARE ENGINEERING AS IT APPLIES SPECIFICALLY TO SOFTWARE DEVELOPMENT**  
marți, 11 mai 1993, orele 10, Facultatea de Mecanică, B-dul Muncii 103-105, sala M 201.  
**INTERVIURILE CU APLICAȚII PENTRU BURSA**  
se vor desfășura în zilele de 12 și 13 mai 1993, orele 8-13 și 14-18, locul va fi anunțat ulterior prin presă  
Director: prof.dr.ing. George ARGHIR (14705)

În Magazinul **PALAS ATHENA** Str. Motilor nr.41 se vînd **COVOARE PLUȘATE TIP ALBA IULIA**, la preț vechi. Magazinul funcționează **NON STOP.** (15177)

Executam (15311)  
**Arcadya IMPEX SRL** FIRME LUMINOASE ÎNSCRIPȚIONARI  
**LUMINOASE**  
STR. MOTILOR 18, TEL: 192175, 191878

Agenta **DINESCU - SIBIU**, transportă persoane în **GERMANIA și RETUR.** Organizează **VACANȚA în GRECIA.** Inf. Cluj 13.74.48 sau 092/41.12.39. (14977)

**HELP** SRL

**CLUJ, B-dul 22 Decembrie**

**PLĂTILE SE FAC ÎN URMĂTOAREA ORDINE:**

**Pentru cel înscriși în ziua de 12 FEBRUARIE 1993:**

- MIERCURI, 5 MAI '93: nr. 476-525
- JOI, 6 MAI '93: nr. 526-575
- VINERI, 7 MAI '93: nr. 576-625
- LUNI, 10 MAI '93: nr. 626-700
- MARȚI, 11 MAI '93: nr. 701-775
- MIERCURI, 12 MAI '93: nr. 776-833; 851-871.

Plățile se fac între orele 14-16, numai persoanei al cărei nume este pe chitanță. (13555)

**S.C. "TEXTILE-INCALȚĂMINTE" S.A.**  
cu sediul în Cluj-Napoca, B-dul Eroilor nr.21-23,

vinde la licitație publică **MOBILIER COMERCIAL** și case de marcat "RATUS", "SZWEDA", K.P., **BARACA METALICĂ, PODIUMURI DE EXPUNERE** etc.

Licitația va avea loc marți 11 mai 1993, orele 10, în P-ța Cipariu nr.9 (în spatele magazinului "ELITA") (15164)

**ETON 2001 - SRL**

Hotel "Timișoara", corp B, cam.406, et.IV

• Intermediază obținerea de **PAȘAPOARTE DE SERVICIU**

• Intermediază **VIZE** pentru **ITALIA, ELVEȚIA**. Orar: zilnic, orele 11-17 (exclusiv joia) Telefon 096/11.72.17 (15109)

**DIRECȚIA DE MUNCĂ și PROTECȚIE SOCIALĂ A JUD. CLUJ**

invită **CONTABILII ȘEFI și ȘEFII DE PERSONAL** de la unitățile din județul Cluj, la o întâlnire pentru debaterăa unor reglementări legale din domeniul muncii și protecției sociale. Programul este următorul.

**Pentru Cluj-Napoca:**

- 11.05.93 - între orele 10-12 - Societăți cu capital privat. Instituții bugetare și regii autonome
- 12.05.93 - între orele 9-11 - Societăți cu capital de stat pînă la 1.000 salariați - între orele 12-14 - Societăți cu capital de stat peste 1.000 salariați

in Sala de ședințe a Primăriei Cluj-Napoca, B-dul Eroilor nr 2

**Pentru Turda:**

- 13.05.93 - ora 10 - Toate unitățile cu capital de stat și privat in Sala Comert str. Republicii nr 15

**Pentru Dej:**

- 14.05.93 - ora 10 - Toate unitățile cu capital de stat și privat in Sala Primăriei. (367)

**S.C. "NAPOCA" S.A.**

cu sediul pe str. Cimpina nr.51-53, organizează, în data de 10.05.1993, licitație publică pentru:

- Vinzarea unor mijloace de transport (ora 10):
  - un autoturism ARO 104
  - un tractor rutier J-1010 D.T.
  - un autobuz IIR.D
  - 2 autobuze 109 R.D.M.
- Darea în locație de gestiune a unui **ATELIER DE VULCANIZARE** din cadrul Autogării 2 (ora 13). Informații suplimentare la telefon 095/ 14.14.98 interior 129, sau la sediul firmei, biroul tehnic. (14749)

**S.C. AGROMEC S.A. CLUJ-NAPOCA**

vinde, prin magazinul propriu, din str. Tineretului nr 59, deschis între orele 7 - 15,30

- plesc tractoare
- plese auto
- geamuri cabină
- ulei motor
- curele trapezoidale (15027)

**SPITALUL MUNICIPAL TURDA**

Organizează în data de 21 mai 1993, ora 10,00, în conformitate cu H.G. 1228/1990 și H.G. 140/1991:

- **LICITAȚIE** în vederea închirierii unui spațiu cu destinație Depozit de medicamente, situat în str. Castanilor nr. 6 - Turda. Informații suplimentare se pot obține la sediul unității. (15225)

**mica PUBLICITATE**

**PIERDERI**

- Ciotlăuș Viorel pierdut legitimație de serviciu. O declara nulă. (15271)
- Petrișor Vasile pierdut autorizația de meseriaș. O declara nulă. (14993)
- S-a pierdut actul de întăbulare nr 77363/29 septembrie 1992. Se declară nul. (14988)

**SCHIMBURI**

- Schimb garsonieră confort și proprietate cu apartament 2 camere, proprietate, plus diferență. Telefon 16.07-15. (15007)
- Schimb apartament proprietate 3 camere Dej cu două camere Cluj sau vind Telefon 15-84-16- 15-87-78. (15151)

**Diverse**

- Televizoare Samsung, Nei, Sanyo, și Kamacrown color, telecomandă, preț redus, cartierul Zorilor complex Orizont. Orar: 9-20 sub Alimentara. (15280)

**DECESE COMEMORARI**

- Sîntem alături de colegul nostru conf. dr. Sabin Goron în profunda durere pricinuită de pierderea tatălui drag. Sincere condoleanțe întregii familii. Catedra de Informatică Economică, Facultatea de Științe Economice. (15011)

- Ne despărțim cu sufletul îndurerat de scumpul nostru unchi **LUCACIU CORNEL**. Neopatele Dana cu familia, Marlana și Rodica cu familia. (15009)
- Sincere condoleanțe familiei Șuta Ioan. Colectivul secției O.R.L. (15016)
- Sîntem alături de colegii noștri Magdi și Iosif Dudaș în marea durere pricinuită de decesul mamei și a soacei dragi. Sincere condoleanțe. Colectivul S.C. Rutrans SA Cluj. (15261)
- Sincere condoleanțe colegului nostru Stuparu Octavian la decesul soției dragi. Colectivul S.C. Rutrans SA Cluj. (15265)
- Asociația de locatari strada Pasteur nr. 69 adinec impresionată de moartea prematură a celei care a fost doamna **ICA STUPARU**, exprimă compasiunea sa familiei greu afectată. (15268)
- Cu adinec durere anunțăm încetarea din viață a mamei și bunicii noastre **CHIRA LUDOVICA**. O vom însoți pe ultimul drum joi, 6 mai 1993, orele 14 de la capela mare a cimitirului Central. Familia. (15274)
- Pios omagiu, dragoste și recunoștință iubitelui meu soț **ION ABRUDAN**, la 9 ani de la deces. Soția Lucreția. (14997)
- La împlinirea unui an de la deces, readucem în memoria celor ce l-au iubit și stimat pe cel care a fost **DEZSI UACSI**, croitor și coșocar, scumpul și neuitatul nostru bunici. Familia îndurerată. (14887)
- Îndurerată ne despărțim de scumpul nostru frate **LUCACIU CORNEL**. Sora Margareta și Mărioara cu familia și Aurica. (15008)

- Salariații secției Pediatrie, Spitalul Gherla sînt alături de doamna dr. Ușu Leonțina în marea durere pricinuită de moartea tatălui drag. (15113)
- Sîntem alături de dr. Ușu Dumitru în marea durere pricinuită de moartea soarelui. Serviciul Stomatologie Gherla. (15111)
- Salariații Spitalului Gherla sînt alături de familia dr. Ușu în greaua pierdere suferită prin decesul tatălui drag. Sincere condoleanțe. (15112)
- Cu adinec durere în suflet anunțăm încetarea din viață, după o scurtă dar grea suferință, a celui care a fost soț, tată, soț, socru, bunici **LUCACIU CORNEL**. În veci nemîngiați soția, fiica, ginerele și nepoții. Înmormîntarea azi, joi, 6 mai 1993, ora 14, la locuința decedatului din str. Maramureșului nr. 28. (15155)
- Sîntem alături de colega noastră prof. Maria Crișan în marea durere pricinuită de trecerea în eternitate a tatălui drag. Colectivul de cadre didactice al Școlii nr. 18. (15285)
- Regretăm profund trecerea în neîntîlnță a scumpul noastre mătuși **CHIRA LUDOVICA**, fiind alături de familia îndoliată. Silvia și Costică cu familiile. (15181 A)
- Un ultim omagiu pentru cea care a fost d-na **CHIRA LUDOVICA**. Cu adinec durere. Banyi Id. (15183)
- Sîntem alături de prietenul nostru Coriolan Filip în aceste momente grele prilejuite de pierderea mamei sale. Colegii de la S.C. Rolcom. (15296)
- Sincere condoleanțe și înțelegătoare compasiune colegului Chira Marian la decesul mamei. Colegii de echipă. (15179)
- Elevii clasei a VI-a C, sînt alături de diriginta lor, d-na Elena Cîrstocea în marea durere pricinuită de moartea tatălui drag. Sincere condoleanțe. (15295)

- Azi se împlinesc doi ani de cînd ne-a părăsit scumpul nostru bun soț, tată, socru și bunici **SZABO IOSIF** (Jocca) Instalator de la Someșul. Nu-l vom uita niciodată. Familia îndoliată. (15176)
- Sîntem alături de Gabi și Radu în marea durere pricinuită de moartea tatălui **TRIMBÎȚĂȘ TIBERIU**. Colegii de Birou (Software ITC). (15292)
- Cu adinec durere anunțăm încetarea din viață a scumpului nostru soț, tată, socru și bunici **GORON GAVRIL**, din Cuzdrloara. Înmormîntarea va avea loc vineri, 7 mai, ora 12, în Cuzdrloara, str. Mihai Eminescu 9, Familia îndurerată. (15298)
- Sîntem alături de Nelu Oșolan la încetarea din viață a iubitelui sale mame. Familia Crișan. (15181-A)
- Sîntem alături de familia Filip Coriolan în marea durere pricinuită de moartea mamei și soției dragi. Scurșala Jud. CEC Cluj. (15189)
- Sincere condoleanțe pentru colega noastră Marinela Manole, în urma pierderii premature a mamei dragi. Colegii de muncă de la **SPUT SA Cluj-Napoca**.
- Cu adinec durere anunțăm încetarea din viață a scumpului mele mame **FULOP MARIA**, în vîrstă de 68 ani. Voi păstra pe veci amintirea sa. Înmormîntarea va avea loc vineri 7 mai, ora 11 din capela nouă, cimitirul Măuștur Flui Nelu, Geta și Ioana. (15184)
- Sincere condoleanțe colacatului nostru Goron Sabin, la pierderea tatălui drag Dumnezeu să-l odihnească. Asociația de locatari Clortea 5. (15183)
- Cu durere în suflet comemorăm șase săptămîni de la trecerea în neîntîlnță a iubitelui noastre soții, mame și bunicii **BRIA ANA**. Stujba de pomenire va avea loc duminică, 9 mai 1993, ora 12 la Biserica Sf. Nicolae, str. Turea. Familia îndoliată. (15193)

- Ploasă reculegere întru memoria **ANEI MARIA BOARIU**. A.P. Oradea. (14995)
- Cu durere în suflet anunțăm că azi, 6 mai, se împlinesc 10 ani de la decesul scumpului nostru soț, tată și bunici **BOȘCA IOAN** (fost șofer IJTL). Familia. (15195)
- Cu compasiune și înțelegere sîntem alături de d-na Roșca Valentina, colegă în marea durere pricinuită de moartea tatălui drag și exprimăm sincere condoleanțe familiei îndoliate. Consiliul de Administrație și salariații Coop. Credit „Alianța” Cluj-Napoca. (15190)
- Cu nemărginită durere anunțăm că fulgerător și pe neașteptate s-a stîns fiacără vieții celui ce a fost neprețuitul nostru soț, tată, socru și bunici **POP TEODOR** (Cușcu), din Boju, în vîrstă de 63 ani. Dumnezeu să-l odihnească în pace. Vom păstra veșnic amintirea sa. Înmormîntarea va avea loc sîmbătă 8 mai, ora 12 în Boju. Soția Maria, fiicele Maria și Ana, ginerele Vasile și Teodor, nepoatele Mihaela, Cristina, Anuța, Dora și Corina (15181)
- Cu inimile zdrobite de durere anunțăm încetarea din viață, la numai 45 ani, a iubitelui nostru fiu și frate **DREVE IOAN**. Înnumărea va avea loc la data de 7 mai 1993, în estul Luna de Sus. Familia îndurerată. (15220)
- Cu durere în suflet anunțăm încetarea fulgerătoare din viață a iubitelui nostru fiice, soții, mame, surorii și cumnate **STUPAR VERONICA**, de 41 ani. Înmormîntarea va avea loc vineri 7 mai 1993, ora 12 de la capela nouă Măuștur. Familia îndoliată. (15206)
- Anunțăm cu durere încetarea din viață, după o lungă și grea suferință, a celui care a fost iubita noastră **MARIA MIȘCĂLEANU**. Înmormîntarea va avea loc vineri, 7 mai, ora 12 la cimitirul Crișan, Familia. (15303)

# MICA PUBLICITATE

## VINZARI CUMPARARI

**Cumpăr garsoneră,  
apartament sau teren  
pentru construcții.  
Telefon 14.75.13,  
14.29.07. (1891)**

**Cumpăr, avantajos,  
CONTRACT locuință,  
garsoneră, apartament,  
casă sau teren.  
Tel.11.57.15. (10909)**

**Vinzări-cumpărări de  
case și terenuri prin  
PRIMORDIAL,  
str. Gheorgheni, nr.33,  
14.99.37.**

- Vind Opel Rekord cu motor Aro diesel nou, motor Aro diesel nou, plese de schimb Opel, telefon 11-90-93. (15276)
- Vind nutrie mari și mici, safir de Groenlanda (bej cenușiu). Telefon 14-08-67. (15278)
- Vind Stugeron. Telefon 16-05-12. (15152)
- Vind motoretă Mobra. Informații 13-43-52 a.m. (15157)
- Vind schelet caroserie și uși pentru Dacia 1300 în stare bună. Telefon 16-73-22, după masă. (15159)
- Vind apartament 2 camere Zorilor pe valută și lei. Telefon 16-27-32. (15160)
- Vind tablă și profil U (80) pentru un garaj. Telefon 14-91-51. (15161)
- Vind VW Golf benzină, motor VW Golf diesel, caroserie completă VW Golf, dulap 3 uși, canapea, taracotă. Telefon 11-61-64. (15162)
- Vind convenabil video player japonez „Akay” sigilat. Telefon 12-87-18. (15165)
- Vind urgent gheretă metalică 4X2,5 amenajată pentru comerț. Informații telefon 16-53-65, după ora 20. (15166)
- Vind Opel Rekord S, an fabricație 1985, vama plătită, 6400 DM și BMW 3231, an fabricație 1981, pe 12-CJ, 3800 DM, ambele în stare ireproșabilă, preț negociabil. Telefon 16-14-33 sau 13-04-71. (15168)
- Vind TV Funai sigilat, magnetofon și pick-up stereo. Telefon 15-32-37. (15169)
- Vind zilnic în comuna Bonțida pui de carne. Telefon 18-00-23; 18-68-39. (14898-A)
- Vind casă 2 camere dependințe str. Mașiniștilor nr. 46. Posibilități de privatizare. (14970)
- Vind convenabil video player japonez „Akai” sigilat. Telefon 13-29-06. (15029-B)
- Vind videocameră nouă, mașină de scris, filtru cafea. Telefon 15-59-63. (15046-B)
- Vind Volkswagen Passat Combi, an 1987, stare excepțională. Telefon 15-59-63. (15046-A)
- Vind Fiat Ducato izotermă, 1987, diesel, 78 mil km, 9000 DM. Telefon 15-48-63; 14-23-65. (14742-A)
- Cumpăr apartament sau garsoneră. Telefon 14-75-13; 14-29-07. (15020-C)
- Cumpăr garsoneră Gheorgheni sau Zorilor. Telefon 14-19-70. (15076-A)
- Cumpăr valută. Telefon 17-79-82. (15111)
- Cumpăr apartament 2 camere cartierul Zorilor, zona Observator. Telefon 12-48-58. (15126)
- Vind videorecorder sigilat, autoturism Peugeot 305 combi, diesel, autocamionetă Fiat Ducato, VW transporter dublă cabină diesel. Cumpăr apartament sau garsoneră. Accept variante. Telefon 13-56-24. (15129)
- Vind garnitură mobilă. Str. Paring nr. 35, ap. 31, între orele 18-20. (15135)
- Vind apartament 3 camere în valută în Anatole France. Telefon 15-35-86. (15063)
- Vind Datsun (Nissan) înmatriculat. Necesită reparații caroserie. Preț convenabil. Telefon 25-14-57. (15137)
- Colecționar: cumpăr decorații, medalii și alte efecte din timpul celui de-al doilea război mondial. Telefon 17-15-17. (15138)
- Vind motor BMW 4 cilindri și telescoape. Telefon 17-03-77; 17-75-39. (15139)

- Cumpăr talon Volvo. luni-vineri, 9-17, telefon 18-30-32. (14574-D)
- Cumpăr casă cu grădină parter, cu etaj cu telefon în zona centrală. Informații telefon 16-97-81, între orele 18-23; 12-17-78. (14902-A)
- Vind apartament 3 camere, etaj II în zona Gheorgheni. Telefon 14-96-14. (15015)
- Vind apartament 3 camere, Piața Mărăști, telefon 11-86-31. (15154)
- Cumpăr grădină și apartament două camere. Telefon 11-18-74. (15167-B)
- Vind Aro 320 D (camionetă), anul fabricației 1982, adus din străinătate, motor de Brașov și neînscris în circulație. Motorul cu RK făcută. Informații la telefon 13-91-67. (14647)
- Cumpăr contract locuință. Telefon 14-75-13; 14-29-07. (15020-G)
- Vind Dacia breakuri și Berline, 0 km, culori deosebite metalizate. 12-21-28. (15043-A)
- Vind urgent apartament 2 camere confort I Mănăștur. Informații 11-57-13. (15071-A)
- Vind motocicletă marca CZ de 125 cmc după RK cu multiple piese de schimb. Informații telefon 18-53-25. Preț informativ 150.000 lei.
- Vind Alfa 90 Turbo Diesel, 2400 cmc, anul 1985, vama plătită, omologată pentru 2 ani, motor segmentat, cauciucuri noi. Preț 5.000 DM, culoare gri metalizat. Telefon 15-52-23. (15171-A)
- S.C. Simba SRL strada Mănăștur nr. 101/8 vinde material pentru lenjerie de pat la prețul de 778 lei. (15175)
- Vind cuzinet și arbore cotit (vibrochen) noi, pentru Mercedes 2000. Telefon 11-75-79 (orele 8-17) sau 15-71-31; 18-27-53, orele 18-22. (15301)
- Vind microbuz marfă Fiat Ducato Diesel model 86 (6.400 DM) videocameră, Blaupunkt M 8, ultimul model, cu telecomandă, absolut nouă (1.200 DM). Tel. 13-09-89. (15302-A)
- Vind TV color Grundig, cu diagonala 68 cm în perfecție stare (78.000 lei), Deck Akai, cu cap de cristal. Telefon 13-09-89. (15302)

- Vind TV Funai sigilat. Telefon 17-41-01. (15292)
- Vind urgent VW LT 35, 1979, vind teren intravilan 9 km de Cluj. Telefon 19-47-46. (15294)
- Vind 58 ari, finanț în Someșeni. Informații: str. Colectivștilor 32, Telefon 15-02-30 sau 14-43-08. (15178)
- Vind apartament patru camere Gheorgheni, aparat de sudură, butelie aragaz. Tel. 13-92-59. (15180)
- Cumpăr grâu. Telefon 15-41-55. (15309)
- Vind Dacia 1300, accidentată, față stînga, fără talon, 370.000 lei, B\_dul Muncii 14, timpărie de la Napomăr. (15310)
- Vind bibliotecă nouă. Bu. levardul 22 Decembrie 129, I.7, ap. 81. (15196)
- Vindem en-gross, detergent import Germania cota 0. Milwa 90; Milwa 2000. Informații la telefon 15-12-72. (15308)

## DIVERSE

- S.C. „AVICOLA” CLUJ vinde GĂINI ROȘII de la Ferma 23 Popești. Telefon: 13-63-91. (f.n.)
- Firmă particulară angajează personal pentru servicii de noapte (distribuire lapte domiciliu). Condiții: sex masculin. Telefon 14-75-13; 14-29-07. (15156)
- Student străin caută tînră cu aspect fizic plăcut, cunoșcătoare a limbii germane, pentru meditații la domiciliu. Caut contabil. Telefon 17-81-76, seara. (11924-A)
- Angajează vinzător, posesor al permisului de conducere categoria B. Tel. 13-90-27. (14721)
- Caut un contabil pentru o firmă particulară, Relații la telefon 16-76-29, între orele 16-18. (15191)
- Firmă mixtă, caută magazin pentru vânzare de confecții. Telefon 15-52-23. (15174-B)
- Caut apartament mobilat, cu telefon, preferabil zonă centrală sau str. Pata. Telefon 15-52-23. (15174)

## INCHIRIERI

- Caut chirie, spațiu comercial sau chioșc. Telefon 14-20-00. (15173)
- Dau în chirie apartament 3 camere, telefon, parabolă, cartier Grigorescu. Telefon 18-51-51. (15010)
- Caut pentru a închiria apartament cu două (trei) camere, nemobilat sau semimobilat, cu telefon (fără cuplaj), zonă centrală sau semicentrală, eventuală casă particulară corespunzătoare. Plata în lei sau valută (anticipat). Telefon 11-73-88. (15267)
- Închiriez spațiu comercial 15 mp plus chioșc cu instalație sanitară plus gaz. Str. Oasului 113, zilnic orele 17-20. (15275)
- Închiriez două camere cu telefon, zona complex Diana. Telefon 11-18-74. (15167-A)
- Familie intelectuală căutăm de închiriat apartament 2 camere mobilat, telefon, termen lung, lei. Telefon 17-38-57. (14996)
- Dau în chirie apartament 3 camere mobilat, frigider. Telefon 18-18-84. (14981)
- Închiriez apartament 2 camere mobilat. Telefon 16-04-34, frigider (pe valută) între orele 15-20. (15132)
- Medic stagiar, caut urgent de închiriat garsonieră mobilată, semimobilată, sau apartament 2 camere. Plata în lei. Excluz parter. Telefon 18-44-02, orele 17-20. (15134)

- Studentă grecoaică caută apartament cu două camere în Grigorescu, cu telefon. Informații între orele 18-20, la telefon 18-81-16. (14982)
- Închirlem pe termen lung apartament (casă) de confort deosebit, cu 4-5 camere, mobilat. Agenția Primordial, telefon 14-99-37; 14-78-97. (14927)
- Vreau să închiriez un birou în centrul orașului. Vreau un spațiu format din două sau trei camere, neapărat telefon. Sunați la telefon 16-13-25. (13594-A)
- Studentă grecoaică caută apartament cu 2-3 camere mobilat, cu telefon, în zona centrală sau în apropiere. Plata în valută. Tel. 18-88-20. (15086-A)
- Student străin caută apartament cu 2 camere, telefon. Telefon 15-62-93, după ora 16. (15074-A)

**CASA DE EDITURA Napoca SRL**  
Autorizată pînă S.C. nr.120/1991, Judecătoria Cluj-Napoca, înmatriculată la Oficiul Registrului Comerțului Județului Cluj, sub nr. J/12/308/1991 din 22.03.1991

**COLEGIUL DE REDACȚIE:**  
ILIECĂLIAN (redactor șef); DAN FEBREANU (redactor șef adjunct); VALER CHIOREANU (redactor șef adjunct); NICOLAE VEREȘ (secretar general de redacție); NICOLAE PETCU; MARIA SINGEORZAN; RADU VIDA.

**REDACȚIA:** Cluj-Napoca, str. Napoca nr. 16. TELEFOANE: 11.10.32 (redactor șef); 11.75.07 (redactor șef adjunct și secretariatul de redacție); 11.74.18 și 11.74.90 (redactori); 11.73.07 (administrația și contabilitate); ziarului); Telex: 31444. Fax: 11.28.28. Mica publicitate se primește zilnic între orele 9 - 16, str. Napoca nr.16 (la parter). Sîmbăta și duminica închis. Informații, reclame și publicitate la telefon 11.73.04. Corectura: 14.78.22

